

# УКРАЇНСЬКІ РОБІТНИЧІ ВІСТІ

UKRAINIAN LABOR NEWS  
Cor. Pritchard Ave. and McGregor  
Winnipeg, Man., Canada

UKRAINIAN LABOR NEWS

SUBSCRIPTION RATES:  
Per year ..... \$4.00  
Per half year ..... \$2.00

PIK XII. Ч. 33 (1396). ЧЕТВЕР, 20 БЕРЕЗНЯ 1930. WINNIPEG, MAN. THURSDAY, MARCH 20, 1930. No. 33 (1396). VOL. XII.

## НЕЩАСЛИВІ ВИПАДКИ В ІНДУСТРІЯХ МАНІТОБИ ЗБІЛЬШАЮТЬСЯ.

В 1929 р. число таких нещасливих випадків збільшилося на 27 проц. — Робітники гинуть при праці, щоб капіталісти могли збивати більші зиски.

Воркменс Компензеишен Бюро, представив у манітобському парламенті свій річний звіт, який вказує, що число нещасливих випадків в індустриях Манітоби збільшилося минулого року на 27 проц. У 1929 році було 61 таких нещасливих випадків, а в 1928 році 35. Навіть самий байдужий примушений заговорити про "застрашуючий зріст нещасливих випадків".

"Число нещасливих випадків не є очевидно наслідком збільшення робіт, але радше вказує на брак відповідного догляду, прозорливості й планування у виконуваних обов'язках, що зв'язані з безпекою", каже звіт.

"Бюро не складає вини за ці випадки на роботодавців, ані на робітників, але вказує, що при спільних стараннях число могло би матеріально зменшитися".

Розуміється, оплачувані урядом урядовці не спроможуться сказати більше; вони не мають

відваги сказати, що вини за смерть робітників в індустрії поносять виключно роботодавці, які задля збільшення своїх зисків, не підтримують ніяких кроків, щоб охоронити життя робітників.

Загальне число випадків, зареєстрованих бордовими роботодавцями, виносило минулого року 13,340, проти 13,282 попереднього року.

"Сталий зріст серйозних індустриальних випадків у цій провінції є зовсім непропорційний до збільшення вищезгаданого числа працюючих робітників", каже далі звіт.

Іншими словами сказати, це значить, що число убитих робітників при праці зростає багаторазово швидше, як число працюючих робітників.

При кінці року борд мав у своїх книжках 549 осіб, що загибли в індустрії від 1 березня 1917 року до 31 грудня 1929 року.

## ВІННІПЕГСЬКІ БЕЗРОБІТНІ ПЕРЕД БУДИНКОМ ПАРЛЯМЕНТУ.



В четвер 13 березня безробітні Вінніпегу влаштували похід до провінціального парламенту, щоб домогтися від уряду "праці або платні". Делегація від безробітних предлала домогання прем'єрові Брекенові, однак він відкинув їх.

## Канада спроваджує вугілля з Радянського Союзу

ВУГЛЕВА ФІРМА Ф. П. ВІВЕР КОЛ КО. В МОНТРЕАЛІ ЗАКУПИЛА 250,000 ТОН РАДЯНСЬКОГО АНТРАЦИТУ. — У МАЙБУТНІМ ІМПОРТ ЗБІЛЬШИТЬСЯ.

МОНТРЕАЛ, 14 березня. — Тут оповіщено сьогодні, що Ф. П. Вівер Кол Ко. з Монреалу зробила контракт на закупку 250,000 тон антрациту (твердого вугілля) в Радянському Союзі. Урядники компанії заявили, що історія в Лондонській "Morning Post", що закуплять 2,500,000 тон, є неправдою.

Минулого року місцеві компанії спровадили з Радянського Союзу около 80,000 тон антрациту.

Голови кількох великих вуглевих компаній повернули недавно з Європи після візиту до Радянського Союзу і тут уважають, що в майбутнім буде більше імпорту радянського вугілля.

## МІЖНАРОДНІЙ ДЕНЬ РОБІТНИЧОЇ ОБОРОНИ У ВІННІПЕГУ.

Робітники Вінніпегу відсвяткували Міжнародний День Робітничої Оборони й 59 років тому проголошення Паризької Комуні масовим концерт-митингом, що відбувся в Домініон театрі в неділю пополуночі, днів 15 березня. Крім цього, про Паризьку Комуну був виголошений реферат на концерті в Українському Робітничому Домі в неділю вечором.

Концерт-митинг у Домініон театрі був улаштований стараннями Миського Комітету Канадської Робітничої Оборонної Ліги, яка переводить у шість місяців кампанію за придбанням членства і збіркою фондів

на оборону клясових борців у капіталістичних судах Канади. На святі виступали два промовці: тов. Л. Моріс говорив про Паризьку Комуну, а тов. А. Дж. Сміт з Торонто про діяльність Канадської Робітничої Оборонної Ліги. Концерт-митинг виконала друга група Дівочої Мандалінової Оркестри ТУРФДім під управлінням тов. Патека. Виступали також молоді товариші й товаришки з скрипковими та вокальними солами. Головою концерт-митингу був тов. Гупер.

На концерті в Українському Робітничому Домі говорив про Паризьку Комуну тов. М. Шатльський.

## ПОЛЬСЬКИЙ КАБІNET З ПРЕМ'ЄРОМ БАРТЛЕМ ЗРЕЗИГУВАВ.

ВАРШАВА, 15-го березня. — Після ухвалення сеймом востаннє довір'я для міністра праці Прістора, цілий польський кабінет на чолі з прем'єром Бартлем негайно зрезигнував. Таким чином уряд Бартля існував лише десять тижнів.

Соціалістичні послі, що поставили вимогу з висловом недовір'я для Прістора, обвинувачували міністра праці в поганій фінансовій господарстві в його департаменті. Промовці

заявили, що своїм голосуванням проти Прістора вони гомосують рівночасно проти цілого уряду.

Прістор є найбільше знає виданий для більшості соціалістичних послів, що відомо під назвою "полковники". Він був довгий час правую рукою Пилсудського в армії, а тепер підтримує в соціалістичній диктатурі Пилсудського.

## КОМУНІСТИ ЗАНЯЛИ МІСТА В КИТАЮ.

(Бездарна депеша Інтеркора.)  
ШАНГАЙ, Китай, 13 березня. — Комуністичний повстанчий військовий рух, зосереджений у провінції Кінсі, поширюється на південні, центральні й північні провінції. Багато округів є занятих червоним військом і в провінціях Квантун, Фушєн, Гонан, Гупе й Шечуан формуються Раді.

Комуністична Партия Китаю скликає з'їзд Рад на 30 травня, в річницю шангайської масакри 1925 року.

## ФОСТЕР І ТОВ. ЗВІЛЬНЕНІ ЗА ВЕЛИКИМ БЕГЛОМ.

НЬЮ ЙОРК, 14 березня. — Комітет з п'ятиох товаришів, вибраний 100-тисячною масою безробітних на демонстрації, що відбулася 6 березня на Юніон Сквер, нарешті вийшов на волю, пересидівши у в'язниці один тиждень. За арештованих заложено заповуку в сумі 62,500 доларів. До комітету входили: В. З. Фостер, Р. Майнор, І. Амтер, Дж. Лестер і Г. Реймонд.

## 104 ОСОБИ ЗГОРИЛИ В КІНО-ТЕАТРАХ.

СЕНТ-ПЕТЕРБУРГ, 10 березня. — Підчас пожеги в кіно-театрі в морській базі Чінкай, у південній Кореї, загинуло сьогодні 104 особи, а більше як 100 осіб було попечених і покалічених. Більшість жертв були японці на службі в воєнній флотії та їхні жінки й діти.

## 30,000 РОБІТНИКІВ НА ПОХОРОНІ ТОВАРИША.

ФІЛАДЕЛФІЯ, 10 березня. — Більше як 30,000 робітників взяли вчора участь в похороні текстильного робітника Карла Меклі в дільниці Кенсінгтон. Меклі погіб минулого тижня з рук страйколомів підчас демонстрації страйкуючих робітників перед фабрикою папачі Г. С. Аберле Ко.

## ПРАЦЮЮЧІ РАД. СОЮЗА ДАЮТЬ ВІДСІЧ ЗАКОРДОННИМ ПОПАМ.

На численних мітингах ухвалено резолюції, що п'янують папу та інших церковних голів за кордоном за вмішування у внутрішні справи СРСР.

МОСКВА, 17 березня. — Робітники Радянського Союзу відбули вчора мітинги, на яких протестували проти вмішування закордонних попів у внутрішні справи радянської країни.

Товариство Безвірників скликало мітинги у фабриках, клубах і касарнях як контр-атак на поповський рух проти Радянського Союзу в капіталістичних країнах.

У пресі надруковано численні резолюції, ухвалені робітниками, червоноармійцями, а навіть шкільними дітьми, які п'янують папу, Кенгерборського

архипіскопа (в Англії) та інших церковних голів за кордоном.

Товариство Безвірників у Москві видало прокламацію, в якій остерігає закордонні інтереси, щоб не пхали свого носа.

МОСКВА, 18 березня. — Щоб протидіяти папському мотузам за "віруючих Росії" в середі, газета "Безвірник", офіційний орган Товариства Безвірників, закликає всіх безвірників мобілізувати свої сили в той день для масових демонстрацій проти релігії та завоювати папу, Кенгерборського

уряд України переіменив шість свят на революційні дні відпочинку.

## УРЯД УКРАЇНИ ПЕРЕІМЕНІВ ШІСТЬ СВЯТ НА РЕВОЛЮЦІЙНІ ДНІ ВІДПОЧИНКУ.

ХАРКІВ, Радянська Україна, 17 березня. — На петицію тисячів робітників по цілій Україні, уряд постановив сьогодні переіменити шість релігійних свят у році на шість "революційних днів відпочинку". Між цими новими робітничими святами є "День Конституції" 6-го липня, "День Індустриалізації" 1-го серпня та "День Живих" 2-го жовтня.

МОСКВА, 18 березня. — Офіційне оповіщення каже сьогодні, що 56 церков у Москві й околиці буде закритих "на домигання народу й публичних організацій". Є це найбільше число церков, закритих колективними урядами в один час.

Оповіщення каже, що ці церкви будуть переіменовані в культурні й освітні інституції, школи, робітничі клуби, бібліотеки, музеї, читальні й робітні.

## ТОВАРИСТВО БЕЗВІРНИКІВ ПОВЕДЕ ШИРОКУ КАМПАНІЮ ПІДЧАС СВЯТ.

МОСКВА, 12 березня. — Товариство Безвірників використає надходячі великодні та єврейські свята, що припадають на 19 квітня, для широкої освітньої кампанії серед робітничих і селянських мас.

Воно планує влаштувати по цілій країні лекції, антирелігійні демонстрації і масові постановки та взагалі повести велику освітлюючу кампанію.

"У відповідь на закордонну агітацію проти нас", каже орган Товариства Безвірників, "ми змінимо Червону армію та збудуємо тенки і трактори. Сорок тисяч карбованців уже зібрано на ту ціль".

Орган безвірників, що виходить дотепер тижнево, буде переіменований у щоденник. Він друкується у 1,500,000 примірниках.

## ПОЛЬСЬКІ ПОПИ В РАД. СОЮЗІ ВЕЛИ АНТИ-РАДЯНСЬКУ ПРОПАГАНДУ.

МОСКВА, 13 березня. — Газета "Ізвестія" вмістила статтю, в якій обвинувачує римо-католицьке попівство в Радянському Союзі у веденні антирадянської пропаганди та в співдільстві з агентами польської охорони. Обвинувачення опираються на заяву, що їх склали перед прокуратурою арештовані польські попи та єпископ Скальський.

У заявах сказано, що за цей час радянської влади католицькі попи вели пропаганду серед польського населення України з метою придружити її до Польщі та організували релігійні гуртки, що в дійсності мали політичний характер.

Єпископ Скальський і польські попи стануть введові перед радянський суд і ця справа, як кажує "Ізвестія", буде наглядним доказом, що радянська влада не переслідує релігійно, але карає лише за політичну зраду.

лицькі попи вели пропаганду серед польського населення України з метою придружити її до Польщі та організували релігійні гуртки, що в дійсності мали політичний характер.

Єпископ Скальський і польські попи стануть введові перед радянський суд і ця справа, як кажує "Ізвестія", буде наглядним доказом, що радянська влада не переслідує релігійно, але карає лише за політичну зраду.

## АСТРОНОМИ ВІДКРИЛИ ДЕВЯТУ ПЛАНЕТУ

ФЛЕГСТЕФ, Арізона, 14 березня. — Число планет сонячної системи збільшилося з 8 до 9. Д-р Персивел Ловелл дав назву дев'ятій планеті, але доперва тепер, по 25-літніх дослідах, удалося означити її місце. Находиться вона за Нептуном.

Д-р Сліффер з Ловеллської обсерваторії каже, що планету

## ПОЛЬСЬКІ ПОПИ ВЕЛИ ПРОПАГАНДУ.

лицькі попи вели пропаганду серед польського населення України з метою придружити її до Польщі та організували релігійні гуртки, що в дійсності мали політичний характер.

Єпископ Скальський і польські попи стануть введові перед радянський суд і ця справа, як кажує "Ізвестія", буде наглядним доказом, що радянська влада не переслідує релігійно, але карає лише за політичну зраду.

## НАПЛИВ БРИТІЙСЬКИХ ІМІГРАНТІВ ДО КАНАДИ ЗБІЛЬШАЄТЬСЯ.

ОТТАВА, 17 березня. — В опублікованих тут числах про іміграцію за 10 місяців, що скінчилися 31 січня, помітно значний зріст британських поселенців серед імігрантів до Канади. За той час прибуло 59,592 британських імігрантів, то є 7,534 більше, як за попередніх 10 місяців.

За той сам період число імігрантів зі Злучених Держав збільшилося з 26,446 до 27,375, а з північно-західної Європи — з 25,231 до 25,488.

За те число імігрантів зі

всіх інших країн зменшилося з 44,524 на 32,294.

Разом іміграція зі всіх країн виносила 144,749, що є зменшенням на 3,258, або на 2 проц.

Серед імігрантів з північної Європи були становили найбільшу групу — їх прибуло 41,665. Фінляндців було 4,204, шведів 2,667, данців 2,334.

Українці становили найбільшу групу серед тих, що прибули з 33 "непожаданих" країн. Їх число виносить 9,735. Польків прибуло 5,683, мадярів 4,790, євреїв 2,914, словаків 2,228, італійців 1,132.

## В ХАРКОВІ ВІДБУВАЄТЬСЯ ПРОЦЕС 45 КОНТР-РЕВОЛЮЦІОНЕРІВ.

МОСКВА, 12 березня. — Перед найвищим судом України в Харкові розпочався процес 45 членів контр-революційної "Спільки Визволення України". Підсудних обвинувачують у змові на повалення радянської влади при допомозі насильства. Обвинувачених боронить 14 адвокатів.

Серед обвинувачених є академик Єфремов, бувший петлюрівський міністер; Чехівський, бувший прем'єр петлюрівського уряду, та Ніковський, бувший міністер закордонних справ того-ж уряду. Між суддями є два індустриальні робітники, один селянин та одна селянка.

## СИМОХ НІМЕЦЬКИХ КОМУНІСТИЧНИХ ПОСЛІВ БУДУТЬ СУДИТИ В ЛЯЙПЦІГУ.

(Бездарна депеша Інтеркора.)  
БЕРЛІН, 12 березня. — Райхстаг перегодував у понеділок відібрати польськості неіталієцькі послів від комуністичних послів Ремеле, Шайлера, Маддалени, Ульбріхта, Киппенберґера, Бленше й Штецеля.

Позбавлені посольської неіталієцькості комуністичні послі будуть поставлені перед

найвищим судом у Ляйпцігу після закінчення теперішньої сесії парламенту.

Іх обвинувачують у тім, що в Міжнародний День Протесту проти безробіття (6 березня) вони закликали робітників до повстання.

Посол Ремеле, один з обвинувачених, є секретарем Комуністичної Партії Німецькочи.



# Похід голодних німецьких безробітних на Гамбург

## У НІМЕЧЧИНІ Є ЦІЛІ РОДИНИ БЕЗРОБІТНИХ.

Голодний похід на Гамбург найцікавіше зв'язаний із загальною боротьбою німецької робітничої класи. Демонстрації безробітних, немов величезна хвиля, прокотилася по всій Німеччині, як протест проти капіталістичного ладу та його голодної системи. Понад 3 і півмільйона робітників, робітниць та підлітків викинули підприємств на вулицю. Не знайдеться, либонь, у Німеччині жодної робітничої родини, де не чекали б на оцей голодний померк. Коли це не батько або мати, — не син або дочка, що не має роботи. Часто цілі родини безробітні, а це означає, що всі члени родини голодують. Підприємство не може виплатити зарплати, і всі члени родини голодують. Підприємство не може виплатити зарплати, і всі члени родини голодують.

до 21 р. за декретом соціал-фашистського міністра внутрішніх справ Зеверинга з положини минулого року не мають ніякої допомоги. Вони засуджені на голодну смерть. Отож не дивно, коли молоді безробітні невеличкими купками йдуть на штурм харчових крамниць — не для того, щоб їх пошукати, а лише, щоб “здобути попоїсти”, як це було в Берліні наприкінці січня. А тепер, вдруге зменшують допомогу безробітним, і разом із тим нечувано зростає визискування цих людей. Наступні буржуазії з допомогою голоду не припиняться. Збільшення податків, мита, квартирної плати, плати за проїзд залізницями, трамваєм тощо — все це паросте так швидко, що мусить вкрай обурити робітництво, яке переживає нечувану злидню.

## НІМЕЦЬКИЙ ПРОЛЄТАРІАТ ВИБРАВСЯ В ПОХІД.

Перший блискучий приклад загальної бойові робітників дали в Гартмансдорфі біля Старинци (Саксонія) 180 текстильників фабрики “Реценія” кінсовий суд мав засудити за їхню героїчну боротьбу. Невимовно обурення охопило маси Старинци й молоді безробітні усього німецького краю. Навколо Хемніца рушили в похід на Гартмансдорф у день судового засідання 15 січня і демонстрували разом із текстильниками “Реценія” перед приміщенням, де відбувався класовий суд. Такого патисту суд перелаявся — засідання було відкладено. Згуртованими лавами демонстрація рушила до фабрики “Реценія”, яку боронити було

викликають величезний загін поліції. Кілька фашистських страйколомів зушались з демонстрантів, од яких дісталися насильного одкоша. Поліція підтримувала страйколомів, вдаючись до мерзотної провокації і кінцею-кінцем почала стріляти в маси. Кілька сотень пострілів (500) дано по демонстрантах, що вже поверталися назад, 5 найважчих робітників, із них 5 підлітків, підстрелено ззаду. Крім того, після цієї кривавої розправи було до 20 тяжко і багато легко поранених. Поліція мала 11 тяжко поранених. У відповідь на цю різанину відбулися масові політичні страйки в Хемніці, Лімбасі, Гартмансдорфі тощо.

## ПРОЛЄТАРІАТ ГАМБУРГУ І ЙОГО ПОБЕРЕЖЖЯ ГОТОВИ ДО РЕВОЛЮЦІЙНОЇ БОРОТЬБИ.

На 1 лютого закликано до голодного походу на Гамбург, щоб демонструвати об'єднаним бойовим фронтом безробітних та фабрично-заводських робітників. Зликана буржуазія та соціал-фашисти синили гвалт. Голодний похід був заборонений. Оголошено стан облоги на всьому узбережжі. Ця суворова жорстокість, щоб мати змогу ще більшою силою вдарити на революційний фронт. Поліція наволот відповідно інструктували ватажок і соціал-фашист Шенфельдер — та фашистські вбивці-офіцери.

Там, не зважаючи на закриття шляхів й інші заходи, капіталові не пощастило заборонити голодний похід на Гамбург. Із Кілі, Шлезьку, Любеку, Нямюнстеру і багатьох інших великих та малих міст, колони голодних безробітних рушили в похід на Гамбург. По всіх

голодний похід, але даремно. Товариші так міцно об'єдналися, що вона не знала куди йти і подітися. Аж до околиць міста нас супроводили з поліційної авта. Коли ми проходили шляхом повз поліційні пікети, їхні команди втримували нас і супроводили аж до кордону Шлезьку. Там нас примусили по два чоловіки, на віддалі 500 метрів один од одного, йти далі. Але й тоді поліція не пощастило зламати революційний піднесення товаришів. Навпаки, такі засоби зміцнили їхній об'єд.

## БОЇ РОБІТНИЦТВА З ПОЛІЦІЄЮ В ГАМБУРЗІ.

Тимчасом у Гамбурзі ситуація надзвичайно загострилася. Уже 24 січня підчас демонстрації молоді поліція тяжко поранила пострілом у ногу молодого робітника. 28 січня після величезних зборів підлітків знову трапилися сутички з поліцією, яка почала стріляти в тяжко поранила двох робітників. Рів певна, молоді робітники дали рішучу відсіч поліції. Поліційні шоломи валялися всюди на землі, і поліція була переможена. Робітництво Гамбургу страшенно було обурене цими звірими заходами поліції.

В Гамбурзі-Найштадті 30-го січня відбувся справжній бій. Поліцейська варта соціал-фашиста Шенфельдера гнала безробітних з центральної браки праці на Гольдстелля. Там деякі безробітні втрутилися від поліції у навіспорядженню будинку, де на кожного, окремого робітника почали нападати 4-5 поліцейських бестій. Будівельні робітники висловили своє обурення з цього приводу, в наслідок чого поліція почала стріляти й на них. У відповідь на це будівельні робітники закидали поліцію

камінням і пред'являли до страйку. Аж до пізньої ночі лютувала поліція. Робітничий квартал з його вузькими вулицями був герметично закритий. Усі входи до цього кварталу схожі були на поліційні табори. Це було щось схоже на першотравневі дні в Берліні-Ведлінгу та Найкельні. Щоб вийти з цього кварталу кожний мусив був довести, що він мешкає саме там. Поліція ввесь час стріляла просто вздовж вулиць. Сім робітників поранено. Після цього робітники заходилися робити браки на Векштрассі. Будинки, що його перебудовували, поставали для цього матеріал.

Наступного дня на Векштрассі, поліція знову стріляла в маси. Один робітник уяв неприємний з простреленими легкими. Вночі прожектори освітлювали квартал. Усіх робітників трусили, шукаючи зброї. Стан облоги тривав протягом 31 січня і 1 лютого. Лише по 10 чоловік поліція наважувалася проходити вулицями, при чому стріляла в усіх, хто виглядав із вікон. Безнастанно чути було “зачиніть вікна — стріляємо”.

## ПОЛІЦІЯ СТІЛЯЄ В РОБІТНИКІВ.

31 січня у переповненій залі в Зегебілі відбулися величезним піднесенням масові збори демонстрації проти бешкетування поліції. На демонстрацію, що її провели в зв'язку з цими зборами, поліція знову стріляла. Молодий робітник 16 років був поранений в голову з відстані 10-20 метрів кулею поліцейського злочинця без будь-якого приводу для цього. Багато робітників тяжко поранено. Кількох з них поліцейські били по голові аж доки кров не потекла з рота. В окремих випадках били аж доди, доки не розторошили черепи.

Тут уже робітникам терпів увірвався! В 7 годині вечером відбулися великі збори всіх гамбурзьких делегатів будівельників, на яких з великим революційним піднесенням ухвалено влаштувати 24-годинний страйк протесту. Всі присутні позапартійні і соціал-демократичні делегати приєдналися до цієї ухвали. Проти величезного обурення, що охопило маси, навіть соціал-фашистський гамбурзький сенат з усіма своїми диктаторськими заходами був безсилый. 1 лютого він заборонив партійні газети на необмежений час. Редакції, друкарні, а також будинок КПН зайняла поліція та карний розшук, 30 будівельних підприємств, кілька металевих заводів. 1 лютого влаштували 24-годинний страйк протесту проти кривавої бійні, що її вчинила варта, Шенфельдера. Після обідів в гавані влаштовано літучі збори робітників та ванш. Розлючена поліція пішла на штурм проти цих маніфестацій.

Отже, голодний похід 1 лютого

був переможений.

того на Гамбург, всупереч станній облозі й усім кривавим заходам соціал-фашистської буржуазії, означає розгортання великих боїв робітників із виробництва і безробітних проти капіталістичного ладу. Протягом трьох днів гамбурзькі робітники, і в перших лавах їх молода робітничка гвардія, билася на вулицях міста, а всьому узбережжю безробітні йшли походом на Гамбург.

Гамбург це великий вогняний маяк для майбутніх великих боїв! Певний своєї перемоги революційний фронт всієї Німеччини за проводом комуністичної партії й за величезної активності всього комсомолу, почав голодний похід. Цей похід є боротьба за хліб, боротьба за перемогу влади пролетаріату в Німеччині.

# 3 поля науки і техніки

## ГАЛІЛЕО ГАЛІЛЕЙ.

Галілео Галілей — один з батьків сучасної науки. Пому належить відкриття законів падіння тіл, винахід першого мікроскопа та телескопа, а також низка астрономічних відкриттів. Найбільшу частину свого життя Галілей присвятив поглибленню й пропаганді Копернікового навчання про рух землі навколо сонця.

мове життя людського колективу.

Люди запаморочують свої голови спиртними напоями й від того стають здатні на всякі безглузді та божевільні вчинки. А це, цілком зрозуміло, приводить до здичавіння та великого занепаду громадського життя.

Ідея Коперніка зруйнувала старе, визнане церквою учення про нерухомість землі, тому оборона цих ідей з боку Галілея викликала проти останнього скажену кампанію церковників.

Суспільство, що в цьому є чимало алькоголиків, швидко розкладається й залишається на нижчому ступені свого розвитку, бо через алкоголь зростає злочинність, збільшується кількість нещасних випадків, знижується продуктивність, громадсько-політичне життя. Треба твердо й нав'язливо постановити — не вживати спиртних напоїв, ні в якому вигляді, ні мішних, ні легких.

Рoku 1633 Галілей був відданий до суду “найсвятішої” інквізиції і був засуджений прилюдно зректися своїх “єретичних” і суперечливих “світлових писем” помилко.

## НАЦІОНАЛЬНА ПРЕСА В СРСР.

Від цього часу до самого кінця свого життя Галілей перебував у заслання від постійним доглядом папських жандрів у ризях. Проте, нікві арешти, катування й заборони не допомогли церковникам зупинити того могутнього наукового руху, що почався в Європі в кінці XVII віку і що одним з провісників його був Галілео Галілей.

Перед революцією в Росії виходило 610 національних газет та журналів, але майже всі арешти, катування й заборони їх видавалося по тих країнах, не допомогли церковникам зупинити того могутнього наукового руху, що почався в Європі в кінці XVII віку і що одним з провісників його був Галілео Галілей.

## НОВА РОСТИНА КАВЧУКОВА.

Учені Радянського Союзу відкрили нову кавчукову рослину. Називається вона “Хой-дріля” та росте на півночі Арктики. На корені має певна бульбу, подібно як картопля. Та бульба має певні речовини (субстанції), що схожі на кавчук. Її хотять використати для виробу кавчуку в Радянському Союзі. Кавчук має в наш час дуже велике значення. Тому той винахід має велике значення для радянського промислу.

## ЯК АЛЬКОГОЛЬ РУЙНУЄ ЖИТТЯ.

Лікар, Бурневіль, досліджує 1,000 ідіотів, спостеріг, що в 470 ідіотів були алькоголіки батьки, а у 74 — матері; у 65 батьки і матері були алькоголіки.

1927 р. на території СРСР салими лише українських газет (без журналів) видавалося 85. Білоруських газет було перед революцією — 1, 1927 р. — 13, редуцій Азі. На корені має певна бульбу, подібно як картопля. Та бульба має певні речовини (субстанції), що схожі на кавчук. Її хотять використати для виробу кавчуку в Радянському Союзі. Кавчук має в наш час дуже велике значення. Тому той винахід має велике значення для радянського промислу.

## В БЕСАРАБІ БУДЕ ЗАВЕДЕНИЙ СТАН ОБЛОГИ.

Генеральний інспектор сигуранції в Бессарабії подався до димісії тому, що уряд був з нього невдоволений. Директор Бессарабії Молдаван заявив журналістам, що уряд розпочинає боротьбу безоглядно з комуністами й іншими ворогами Румунії і не є виключене, що запровадять в Бессарабії стан облоги.

## ЯК АЛЬКОГОЛЬ РУЙНУЄ ЖИТТЯ.

Лікар, Бурневіль, досліджує 1,000 ідіотів, спостеріг, що в 470 ідіотів були алькоголіки батьки, а у 74 — матері; у 65 батьки і матері були алькоголіки.

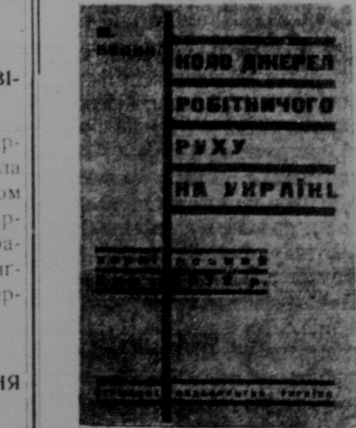
1927 р. на території СРСР салими лише українських газет (без журналів) видавалося 85. Білоруських газет було перед революцією — 1, 1927 р. — 13, редуцій Азі. На корені має певна бульбу, подібно як картопля. Та бульба має певні речовини (субстанції), що схожі на кавчук. Її хотять використати для виробу кавчуку в Радянському Союзі. Кавчук має в наш час дуже велике значення. Тому той винахід має велике значення для радянського промислу.

## СКАРГИ БУКОВИНСЬКИХ УКРАЇНЦІВ ВІДКИНЕНІ.

Генеральний секретаріат Ліги Націй звернувся до румунського уряду з листом, в якому сказано, що Ліга Націй відкинула скарги буковинських українців на переслідування з сторони румунської влади. Ліга Націй заявляє, що ці скарги не можуть бути предметом парад Ліги Націй.

## ЧИ ВИ ЦІКАВИТЕСЯ ІСТОРІЮ РОБІТНИЧОГО РУХУ?

Якщо ви справді цікавитеся робітничим рухом, якщо ви самі берете в нему участь, то повинні знати його історію.



Перед вами з лівого боку окладина книжки М. Волина про харківський бунт 1872 р. Так, так, 57 років тому назад, рік пізніше після Паризької Комуні, прапор бунту мав над Харковом. Не був це справді організований, плянований рух, а був це стихійний вибух проти насильства. Але ті стихійні бунти поневодених проти визискувачів стали жерелом пізніших революційних боїв пролетаріату.

Наше перше замовлення цієї книжки розійшлося дуже скоро. Зараз наша книгарня отримала знову обмежену кількість цієї книжки і рекомендує її до набуття тим, які ще її не читали. КОШТУЄ ЛИШЕ 60 ЦЕНТІВ. Замовляйте таки зараз в

**WORKERS AND FARMERS BOOK STORE**  
600 SELKIRK AVENUE — — — WINNIPEG, MAN.

## ВІННІПЕГСЬКА ПОЛІЦІЯ СПИНЯЄ Й КЛОБАМИ ТА НАРУЧНИКАМИ РОЗБИВАЄ ДЕМОНСТРАЦІЮ БЕЗРОБІТНИХ НА МАРКЕТ СКВЕР 6-ГО БЕРЕЗНЯ 1930 РОКУ.







НАДЗВИЧАЙНО СМІШНА КОМЕДІЯ

СТАРАННЯМ ДРАМСПІВГУРТКА ПРИ ВІДДІЛІ Т-ВА УКР. РОБ.-ФАРМ. ДІМ У ВІННІПЕГУ

В СУБОТУ, 22. БЕРЕЗНЯ 1930 РОКУ

В УКР. РОБІТНИЧИМ ДОМІ У ВІННІПЕГУ

ПОЗАПІТАЛІСЯ

З цієї комедії насміється до сходу. Уявіть собі таке: Офір хоче женитися. Панна (вдова) хоче віддатися. Офір робить свого служачого офіциром, а сам стає служачим і йде в сватати панну.

ЦНИИ ТИКЕТІВ: 40 і 25 ЦЕНТИВ.

ПОЧАТОК В ГОДИНИ 8.30 ВЕЧЕРОМ

ШЕВЧЕНКІВСЬКИЙ КОНЦЕРТ!

СТАРАННЯМ ВІДДІЛУ ТУРФІДІМ У ВІННІПЕГУ

В НЕДІЛЮ, 23-ГО БЕРЕЗНЯ 1930 РОКУ

В УКР. РОБ. ДОМІ У ВІННІПЕГУ

ШЕВЧЕНКІВСЬКИЙ КОНЦЕРТ

З НАГОДИ 69-ИХ РОКОВИН СМЕРТІ ПОЕТА-РЕВОЛЮЦІОНЕРА ТАРАСА ШЕВЧЕНКА

Концертна програма багата і різноманітна. Просимо загал робітничу прийти громадою на це свято віддати пошану великому українському генієві, що у своїх творах оспівував долю поневоленого укр. люду.

ПОЧАТОК В ГОДИНИ 8.30 ВЕЧЕРОМ.

ВСТУП ЗА ДОБРОВОЛЬНИМИ ДАТКАМИ.

ІДІТЬ ЦІЄЙ НЕДІЛІ НА ЛЕКЦІЮ ДО УКР. РОБ. ДОМУ У ВІННІПЕГУ!

Хто з нас не чує про героїну Червоної армії, що дала відбиті імпералістичному воєнному натажку на далекому Сході, розгромивши армію князя Чан-Кай-Ши і білогвардійську банду? Це пам'ятає весь пролетаріат світу про імпералістичну війну і воєнні наскоки на Радиский Союз контрреволюційних армій, організованих міжнародним капиталом на здавлення батьківщини пролетаріату, на СРСР.

В ЧІМ ЛЕЖИТЬ СИЛА ЧЕРВОНОЇ АРМІЇ?

Бажаєте взяти, в чому є сила Червоноармійців — так прийдіть ЦІЄЙ НЕДІЛІ, 23 БЕРЕЗНЯ, в години 2.30 пополудні до Укр. Роб. Дому й доідається. Тов. І. НАВІЗІВСЬКИЙ викладає доклад про ту армію пролетаріатського світу.

ДОПОМОЖІТЬ КАНАДІСЬКІМ РОБІТНИЧИМ ОБОРОНЧИМ ЛІДІ ЗДОБУТИ \$10,000 НА ОБОРОНЧИЙ ФОНД!

СТАРАННЯМ МІСЬКОГО КОМПІТЕТУ КАНАДІСЬКОЇ РОБІТНИЧОЇ ОБОРОНЧОЇ ЛІГИ У ВІННІПЕГУ

В НЕДІЛЮ, 23. БЕРЕЗНЯ, В 10-ІЙ ГОДИНИ РАНО

КОЛЕКТА ХАТА-В-ХАТУ

КРОЛ кличе всіх своїх членів і взагалі все робітничтво прийти в неділю рано, 23-го березня до Українського Робітничого Дому у Вінніпегу, де комітет приділять кожному місце для колекти.

ТОВАРИШІ! — МІ МУСИМО ВКРИТИ ВІННІПЕГ КОЛЕКТОРАМИ І ЗДІЙСНИТИ НАШЕ ЗАВДАННЯ! КОЖНИЙ СКОЛЕКТОВАННЯ ЦЕНТ, КОЖНА МОРАЛЬНА ПІДПЕРЖКА КОНЕЧНО ПОТРІБНА! ДАМО ПІДНУ ВІДПОВІДЬ ТЕРОВІ ПОЛІЦІ!

ПОВІДОМЛЕННЯ.

НЕ ЗАБУДЬТЕ ЦЬОГО ПОНЕДІЛКА ПРИЙТИ ДО УРД У ВІННІПЕГУ!

Увесь світ звернений лицем сьогодні до молоді. Усі намагаються познати причину цієї кризи і порви для себе, усі хочуть мати в молоді свою надію змін.

Українські студенти теж мусять подати за свою зміну, яка має продовжити напередумати право по визначеному шляху далі. За те виходить або треба братися вміло усім батькам і організованому членству робітничого фронту.

ЗА НАШУ ЗМІНУ викладає доклад в Укр. Роб. Домі тов. Лисець в понеділок, 24 березня, в 8-ій годині вечером.

ТОВАРИСЬКА ЗАБАВА До танців буде пригравати добра музика, тому приходіть громадою весело забавитися в товаристві своїх знайомих. Початок в годині 8.30 вечером.

ПРОДАЮ позаводований герцел — величини 34 X 36 футів. Містить 7 автомобілів і 6-кімнатову хату — виліде помешкання для того, що вклиця герцел.

ПОШУКУЮ свого рідного брата, Георгія Михайловича, з села Дімка, повіт Серет, Буковина.

ХТО БЖЕ знати, як треба жити, щоб мати силу і здоровля, хай прийдіть цієї суботи, в години 2.30 пополудні на лекцію Швейцера.

КЛИЧЕМО УСЮ МОЛОДЬ І ДІТВОРУ ВІННІПЕГУ! Усі ми юнаки бажаме бути сильними і здоровими — правда? Бо ж саме нам треба сили й здоровля, щоб продовжати працю й боротьбу наших батьків далі й далі.

ХТО БЖЕ знати, як треба жити, щоб мати силу і здоровля, хай прийдіть цієї суботи, в години 2.30 пополудні на лекцію Швейцера.

ЦІЄЙ НЕДІЛІ НА ЛЕКЦІЮ ДО УКР. РОБ. ДОМУ у Вінніпегу!

Увесь світ звернений лицем сьогодні до молоді. Усі намагаються познати причину цієї кризи і порви для себе, усі хочуть мати в молоді свою надію змін.

Українські студенти теж мусять подати за свою зміну, яка має продовжити напередумати право по визначеному шляху далі.

ЗАБАВА В ПОЛЬСЬКИМ РОБІТНИЧИМ ДОМІ У ВІННІПЕГУ.

Увесь світ звернений лицем сьогодні до молоді. Усі намагаються познати причину цієї кризи і порви для себе, усі хочуть мати в молоді свою надію змін.

Увесь світ звернений лицем сьогодні до молоді. Усі намагаються познати причину цієї кризи і порви для себе, усі хочуть мати в молоді свою надію змін.

Увесь світ звернений лицем сьогодні до молоді. Усі намагаються познати причину цієї кризи і порви для себе, усі хочуть мати в молоді свою надію змін.

Увесь світ звернений лицем сьогодні до молоді. Усі намагаються познати причину цієї кризи і порви для себе, усі хочуть мати в молоді свою надію змін.

Увесь світ звернений лицем сьогодні до молоді. Усі намагаються познати причину цієї кризи і порви для себе, усі хочуть мати в молоді свою надію змін.

Увесь світ звернений лицем сьогодні до молоді. Усі намагаються познати причину цієї кризи і порви для себе, усі хочуть мати в молоді свою надію змін.

Увесь світ звернений лицем сьогодні до молоді. Усі намагаються познати причину цієї кризи і порви для себе, усі хочуть мати в молоді свою надію змін.

Увесь світ звернений лицем сьогодні до молоді. Усі намагаються познати причину цієї кризи і порви для себе, усі хочуть мати в молоді свою надію змін.

Увесь світ звернений лицем сьогодні до молоді. Усі намагаються познати причину цієї кризи і порви для себе, усі хочуть мати в молоді свою надію змін.

Увесь світ звернений лицем сьогодні до молоді. Усі намагаються познати причину цієї кризи і порви для себе, усі хочуть мати в молоді свою надію змін.

Увесь світ звернений лицем сьогодні до молоді. Усі намагаються познати причину цієї кризи і порви для себе, усі хочуть мати в молоді свою надію змін.

DR. F. РУВАК (M.D., C.M., L.M., C.C.) Лікар, оператор і акушер з довголітнім практикою в шпиталях Вінніпегу, Шкаго й Монреалу.

ЗАБАВА! ЗАБАВА! СТАРАННЯМ ВІДДІЛУ СЕКЦІЇ МОЛОДІ У ВІННІПЕГУ

В ЧЕТВЕР, 20 БЕРЕЗНЯ в шкільній салі нового будинку укр. Роб. Дому

ТОВАРИСЬКА ЗАБАВА До танців буде пригравати добра музика, тому приходіть громадою весело забавитися в товаристві своїх знайомих.

ПРОДАЮ позаводований герцел — величини 34 X 36 футів.

ПОШУКУЮ свого рідного брата, Георгія Михайловича, з села Дімка, повіт Серет, Буковина.

ХТО БЖЕ знати, як треба жити, щоб мати силу і здоровля, хай прийдіть цієї суботи, в години 2.30 пополудні на лекцію Швейцера.

КЛИЧЕМО УСЮ МОЛОДЬ І ДІТВОРУ ВІННІПЕГУ! Усі ми юнаки бажаме бути сильними і здоровими.

ЦІЄЙ НЕДІЛІ НА ЛЕКЦІЮ ДО УКР. РОБ. ДОМУ у Вінніпегу!

Увесь світ звернений лицем сьогодні до молоді. Усі намагаються познати причину цієї кризи і порви для себе.

ЗАБАВА В ПОЛЬСЬКИМ РОБІТНИЧИМ ДОМІ У ВІННІПЕГУ.

Увесь світ звернений лицем сьогодні до молоді. Усі намагаються познати причину цієї кризи і порви для себе.

Увесь світ звернений лицем сьогодні до молоді. Усі намагаються познати причину цієї кризи і порви для себе.

Увесь світ звернений лицем сьогодні до молоді. Усі намагаються познати причину цієї кризи і порви для себе.

Увесь світ звернений лицем сьогодні до молоді. Усі намагаються познати причину цієї кризи і порви для себе.

Увесь світ звернений лицем сьогодні до молоді. Усі намагаються познати причину цієї кризи і порви для себе.

Увесь світ звернений лицем сьогодні до молоді. Усі намагаються познати причину цієї кризи і порви для себе.

Увесь світ звернений лицем сьогодні до молоді. Усі намагаються познати причину цієї кризи і порви для себе.

Увесь світ звернений лицем сьогодні до молоді. Усі намагаються познати причину цієї кризи і порви для себе.

Увесь світ звернений лицем сьогодні до молоді. Усі намагаються познати причину цієї кризи і порви для себе.

Увесь світ звернений лицем сьогодні до молоді. Усі намагаються познати причину цієї кризи і порви для себе.

Увесь світ звернений лицем сьогодні до молоді. Усі намагаються познати причину цієї кризи і порви для себе.

Увесь світ звернений лицем сьогодні до молоді. Усі намагаються познати причину цієї кризи і порви для себе.

Увесь світ звернений лицем сьогодні до молоді. Усі намагаються познати причину цієї кризи і порви для себе.

Увесь світ звернений лицем сьогодні до молоді. Усі намагаються познати причину цієї кризи і порви для себе.

Увесь світ звернений лицем сьогодні до молоді. Усі намагаються познати причину цієї кризи і порви для себе.

Увесь світ звернений лицем сьогодні до молоді. Усі намагаються познати причину цієї кризи і порви для себе.

ДОКТОР В. ЧАСНИЙ ЛІКАР, АКУШЕР І ОПЕРАТОР (M.D., C.M., L.M.C.C.) з практикою в шпиталях в Монреалі і С.т. Бонифасі.

НАЙЛІПША КРАВЕЦЬКА РОБІТНЯ Робимо убирання до міри з доброї матерії і скуна.

А. СНОМА — 567 SELKIRK AVE. — WINNIPEG, MAN

ДР. С. ДЖ. ГЕРБЕРТ ХІРУРГ-ОПЕРАТОР. Уряду від 2 до 5. год. пополудні

ДР. ІВАН ОРОБКО ЛІКАР І ХІРУРГ ЕКС-РЕП ЛІБОРАТОРІЯ

ДР. П. ГУЦУЛЯК ДЕНТИСТ

ДОКТОР Б. А. ВІКТОР Лікар, Хірург і Акушер

НАПРАВЛЯЄМО графомони, рідного виду. Маємо нові машини

Українець ДР. У. ДРАГАН M.D., C.M., L.M.C.C.

ВІРОБЛЯЄМО штучні ноги, руки і підпашки

SAFRIN'S DRUG STORE 137 Euclid Avenue

Anti-ker... практикою виконує всі лікарські рецепти точно і по уміркованій ціні.

STILLS DRUG STORE 54 Bond St., Transcona

ЗНАМЕНИТИЙ БУДІВЕЛЬНИЙ МАТЕРІАЛ Високо добрий якості лондер і матеріали для викінчування хат

НЕ ЧИТАЙТЕ ЦЬОГО ВСІ ТІ, що не має ніяких болів, в кого корю багата і чиста.

ІНДІАНСЬКИЙ ДІЛНІМЕНТ БЛЕКГАВКА (РЕТЕЛСНЕЙП ОІЛ)

ВІННІПЕГ ЦІЄЙ КУНОМ, А ЗАОЩАДИТЕ \$2.00.

BLACKHAWK INDIAN REMEDY CO. 1536 Dundas Street W., Toronto, Ont.

НАША ГАРАНТІЯ.—Ми одним пошкодженням з вернути назад отримані гроші.

Імя і назвико..... Провінція.....

Місто..... ПРОСИМО ПИСАТИ ВИРАЗИ.

НАША ГАРАНТІЯ.—Ми одним пошкодженням з вернути назад отримані гроші.

ГРАМОФОН Зробіть свій старий грамофон новим. Новий голосник "PRIMAPHONIC"

Чи Ви Умелюєте Своє Помешкання? Коли ви думаєте купувати меблі для свого помешкання, або ЛІЖКА, СПІНГІНІ І МАТЕРАЦІ, то не ризикуйте тим, доки не прийдете і не оглянете наших цін, які ми вам даємо, щоб ви могли багато заощадити.

ДР. И. С. ЧАЙКІВ ЛІКАР І ОПЕРАТОР (B.A., M.D.) Спеціаліст по венеричним недугам і спеціаліст акушер

УКРАЇНСЬКА ПЕКАРНЯ В ТОРНТО випікає всякого рода печива, як житній хліб, пшеничний, весільні коровки, плетені колачі і т. ин.

WHITE STAR LINE RED STAR LINE ЗАВЖДИ ПОДОРОЖУЙТЕ ЧЕРЕЗ ГВАЙТ СТАР АБО РЕД СТАР

224 PORTAGE AVE WINNIPEG, MAN. CANADA BUILDING SASKATOON, SASK. MCGILL BUILDING MONTREAL, QUEB.

WHITE STAR LINE CANADIAN SERVICE 10275 101st STREET EDMONTON, ALTA